

OLAĞAN DEVRE XIX. PAZAR

1. Akşam Övgü Duaları

✠ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;
✠ Ey Rabbim yardımına koş.
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman
ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

İLAHİ

Zamanlar şafağında
Işığı yaratan sen,
bu günün batışında
ilahimizi dinle.

Dünyada sürgün olan
evlatlarımı koru;
kötülüktenarınmış
bizleri bulsun ecel.

Kalbin derinliğinde
parlasın senin nurun;
gökteki yüceliğin
teminatını versin.

Ey üçlü ve tek Allah,
sesimiz seni över;
ilahiler söylerken
ruhumuz sana tapar. Âmin.

1. Nak. Güneşin doğuşundan batışına kadar Rab'bin adı övülsün.

MEZMUR 113 (112) Rab'bin adını övün.

Kudretlileri tahtlarından indirdi ve alçakgönüllüleri yükseltti. (Lk. 1, 52)

Övgüler sunun Rab'be! †
Övgüler sunun, ey Rab'bin kulları, *
Rab'bin adına övgüler sunun!

Şimdiden sonsuza dek *
Rab'bin adına şükürler olsun!
Güneşin doğduğu yerden battığı yere kadar *
Rab'bin adına övgüler sunulmalı!

Rab bütün uluslara egemendir, *

Görkemi gökleri aşar.
Var mı Allah'ımız Rab gibi, *
Yücelerde oturan,

Göklerde ve yeryüzünde olanlara *
Bakmak için eğilen?
Düşkünü yerden kaldırır, *
Yoksulu çöplükten çıkarır;

Soylularla, *
Halkının soylularıyla birlikte oturtsun diye.

Kısır kadını evde oturtur, †
Çocuk sahibi mutlu bir anne kılar. *
Rab'be övgüler sunun!

1. Nak. Güneşin doğuşundan batışına kadar Rab'bin adı övülsün.

2. Nak. Kurtuluş kupasını kaldıracağım ve Rab'bin adını anacağım.

MEZMUR 116, 10-19 (115) Mabette şükran sunma

İsa aracılığıyla Allah'a sürekli övgü kurbanları sunalım. (İbr. 13, 15)

İman ettim, *
"Büyük acı çekiyorum" dediğim zaman bile.
Şaşkınlık içinde, *
"Bütün insanlar yalancı" dedim.

Ne karşılık verebilirim Rab'be, *
Bana yaptığı onca iyilik için?
Kurtuluş sunusu olarak kadeh kaldırıp *
Rab'be sesleneceğim.

Bütün halkının önünde, *
Rab'be adaklarımı yerine getireceğim.
Rab'bin gözünde değerlidir *
Sadık kullarının ölümü.

Ya Rab, ben gerçekten senin kulunum; †
Kulun, hizmetçinin oğluyum, *
Sen çözdün bağlarımı.

Ya Rab, sana seslenecek, *
Şükran kurbanı sunacağım.

Rab'be adaklarımı yerine getireceğim *
Bütün halkının önünde.

Rab'bin Tapınağı'nın avlularında, †
Senin orta yerinde, ey Yeruslaim! *
Rab'be övgüler sunun!

2. Nak. Kurtuluş kupasını kaldıracağım ve Rab'bin adını anacağım.

3. Nak. Rab İsa, kendini alçalttı, bunun için de Allah O'nu sonsuza dek yükseltti.

EZGİ Filipililer 2, 6-11 Mesih, Allah'ın hizmetkârı

Mesih, Allah özüne sahip olduğu halde,*
Allah'a eşitliği sımsıkı sarılacak bir hak saymadı.

Ama kul özünü alıp, †
insan benzeyişinde doğarak*
ululuğunu bir yana bıraktı.

İnsan biçimine bürünmüş olarak ölüme, †
çarmıh üzerinde ölüme bile*
boyun eğip kendini alçalttı.

Bunun için de Allah O'nu pek çok yükseltti,*
ve O'na her adın üstünde olan adı bağışladı.
Öyle ki, İsa'nın adı anıldığında*
gökteki, yerdeki ve yer altındakilerin hepsi diz çöksün,

ve her dil, Baba Allah'ın yüceltilmesi için*
İsa Mesih'in Rab olduğunu açıkça söylesin.

3. Nak. Rab İsa, kendini alçalttı, bunun için de Allah O'nu sonsuza dek yükseltti.

KISA OKUMA

İbraniler 13,20-21

Esenlik veren Allah, koyunların büyük Çobanı'nı, Rab'bimiz İsa'yı sonsuza dek sürecek antlaşmanın kanıyla ölümden diriltti. Allah, isteğini yerine getirebilmeniz için sizi her iyilikle donatsın; kendisini hoşnut eden şeyi İsa Mesih aracılığıyla bizlerde gerçekleştirsin. Mesih'e sonsuzlara dek yücelik olsun! Âmin.

KARŞILIKLI HAMDETME

¥ Ne büyüktür * senin işlerin ya Rab.

Ne büyüktür * senin işlerin ya Rab.

¶ Bilglikle yaratıldı, * senin işlerin ya Rab.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
Ne büyüktür * senin işlerin ya Rab.

Magnificat Nakaratı

A Yılı: Akşam olunca, dua etmek için tek başına dağa çıktı. Orada yalnızdı.

B Yılı: Bu yemeğin gücüyle İlyas, kırk gün ve kırk gecenin sonuna kadar Allah'ın dağına yürüdü.

C Yılı: Rabbinizin gecesinde beklerken, uyanık kalın.

MAGNIFICAT Luka 1,46-55

Canım Rab'bi yüceltir.

Ruhum Allah'ta sevinir.
Canım Rab'bi yüceltir; *
Ruhum, Kurtarıcım Allah sayesinde sevinçle coşar.

Çünkü O, sıradan biri olan kuluyla ilgilendi. *
İşte, bundan böyle bütün kuşaklar beni mutlu sayacak.

Çünkü Güçlü Olan, benim için büyük işler yaptı. *
O'nun adı kutsaldır.

Kuşaktan kuşağa*
kendisinden korkanlara merhamet eder.

Bileğiyle büyük işler yaptı; †
Gururluları yüreklerindeki kuruntularla *
darmadağın etti.

Hükümdarları tahtlarından indirdi, *
Sıradan insanları yükseltti.

Aç olanları iyiliklerle doyurdu, *
Zenginleri ise elleri boş çevirdi.

Atalarımıza söz verdiği gibi, *
İbrahim'e ve onun soyuna sonsuza dek

Merhamet etmeyi unutmayarak *
Kulu İsrail'in yardımına yetişti.

¥ Peder'e Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

¶ Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar, Âmin

Magnificat Nakaratı

A Yılı: Akşam olunca, dua etmek için tek başına dağa çıktı. Orada yalnızdı.

B Yılı: Bu yemeğin gücüyle İlyas, kırk gün ve kırk gecenin sonuna kadar Allah'ın dağına yürüdü.

C Yılı: Rabbinizin gecesinde beklerken, uyanık kalın.

YAKARMALAR

Ekmek ve balıkları harikulade bir şekilde bereketleyerek, halkın açlığını gideren Mesih'in sevgisini anımsayarak güvenle ona yalvaralım:

Ya Rab, merhametinin harikalarıyla hayatımızı bereketle.

Bugün karşılaştığımız her iyilik, senin cömertliğinin eseridir ya Rab,

- Bu iyiliklerin, çorak toprağa düşmemesi ve ebedi yaşam meyveleri taşıması için çalışmamıza yardım et.

Ulusların ışığı ve kurtuluşu olan sen, İncil'i müjdeleyenlere rehber ol ve onları koru,

- onlarda ruhunun ateşini alevlendir.

Tüm insanların yeni bir dünya kurmak için seninle işbirliği yapmalarını

- ve bu yeni dünyada özlemle beklenen adalet ve barışın bizler arasında gelişmesini sağla.

Ruhu ve bedeni iyileştiren sen, hasta ve ölmek üzere olanlara huzur ver.

- lütfunla tüm insanları ziyaret et ve yenile.

Tüm ölülerimizi azizlerin şanlı topluluğuna kabul et

- onların adlarını da yaşam kitabına yaz.

Göklerdeki Pederimiz.

DUA

Ey ebedi ve her şeye kadir Allah, yerin ve göğün efendisi, halkının dualarını merhametinle dinle ve bu günümüze esenlik bağışla. Bunu Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz.

Akşam Övgüsü Ordinarium'da gösterildiği gibi bitirilir.

ALLAH'I ÖVMEME DAVET

☩ Ey Rab aç dudaklarımı

☩ Ve ağzım sana övgüler duyursun.

Davet nak. Gelin, kudretli Rab'bimiz Allah'a tapalım.

Davet Mezmuru:

Mezmur 95 Allah'ı övmeye davet

"Gün bugündür" denildikçe birbirinizi her gün yüreklendirin. (Eb. 3, 13)

Gelin, Rab'be sevinçle haykıralım; *
Bizi kurtaran kayaya sevinç çığlıkları atalım,
Şükranla huzuruna çıkalım, *
O'na sevinç ilahileri yükseltelim!

Çünkü Rab ulu Allah'tır, *
Bütün ilahların üstünde ulu kraldır.
Yerin derinlikleri O'nun elindedir. *
Dağların dorukları da O'nun.

Deniz O'nundur, çünkü O yarattı, *
Karaya da O'nun elleri biçim verdi.
Gelin tapınalım, eğilelim. *
Bizi yaratan Rab'bin önünde diz çökelim.

Çünkü O Allah'ımızdır, †
Bizse O'nun otlağının halkı, *
Elinin altındaki koyunlarız.
Bugün sesini duyarsanız, *
Meriva'da, o gün çölde,
Massa'da olduğu gibi, *
Yüreklerinizi nasırlaştırmayın.

Yaptıklarımı görmelerine karşın, *
Atalarınız orada beni sınavıp denediler.
Kırk yıl o kuşaktan hep öğrendim, *
"Yüreği kötü yola sapan bir halktır" dedim,

"Yollarımı bilmiyorlar." †
Bu yüzden öfkeyle ant içtim: *
"Huzur diyarıma asla girmeyecekler!"

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
-Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Okumalar Övgü Duaları

✠ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;
✠ Ey Rabbim yardımına koş.
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman
ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

Övgüler Allah'ı Övmeye Davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.

İLAHİ

Yeni hayatın Başı,
İsa'nın kutladığı
dünyanın yeni çağı
bu kutsal günde doğar.
Şan kralı, Mesih İsa,
tüm sana inananları
Paskalya zaferine
Birleştir görkem ile.
Dünyanın son gününde,
göklerden indiğinde,
ermişlerle birlikte
bizleri de kabul et.
Şanını paylaşarak,
Ebedi sevgi ile
Yüzünü ebediyen
Seyretmemizi sağla. Âmin.

1. Nak. Seni her gün öveceğim ve takdis edeceğim, ya Rab, alleluya.

MEZMUR 145 (144) İlahi Krala övgü

Mesih'in akıl ermez zenginliği, Allah'ın çok yönlü bilgeliği, kilise aracılığıyla göksel yerlerdeki yönetimlere ve hükümranlıklara Allah'ın başlangıçtan beri tasarladığı ve Rabbimiz Mesih İsa'da yerine getirdiği amaca uygun olarak şimdiki dönemde bildirildi. (Ef. 3, 8-11)

I (1-9)

Ey Allah'ım, ey Kral, seni yücelteceğim, *
Adını sonsuza dek öveceğim.
Seni her gün övecek, *
Adını sonsuza dek yücelteceğim.

Rab büyüktür, yalnız O övgüye yaraşıktır, *
Akıl ermez büyüklüğüne.
Yaptıkların kuşaktan kuşağa şükranla anılacak, *
Güçlü işlerin duyurulacak.

Düşüneceğim harika işlerini, *
İnsanlar büyüklüğünü, yüce görkemini konuşacak.
Yaptığın müthiş işlerin gücünden söz edecekler, *
Ben de senin büyüklüğünü duyuracağım.

Eşsiz iyiliğinin anılarını kutlayacak, *
Sevinç ezgileriyle övecekler doğruluğunu.
Rab lütufkar ve sevecendir, *
Tez öfkelenmez, sevgisi engindir.

Rab herkese iyi davranır, *
Sevecenliği bütün yapıtlarını kapsar.

1. Nak. Seni her gün öveceğim ve takdis edeceğim, ya Rab, alleluya.

2. Nak. Ey Rab, senin krallığın, son bulmayacak bir krallıktır.

II (10-13)

Bütün yapıtların sana şükreder, ya Rab, *
Sadık kulların sana övgüler sunar.
Krallığının yüceliğini anlatır, *
Kudretini konuşur;

Herkes senin gücünü, *
Krallığının yüce görkemini bilsin diye.
Senin krallığın ebedi krallıktır, *
Egemenliğin kuşaklar boyunca sürer.

2. Nak. Ey Rab, senin krallığın, son bulmayacak bir krallıktır.

3. Nak. Rab sözüne sadıktır ve tüm işlerinde sevgi vardır, alleluya.

III (14-21)

Rab verdiği bütün sözleri tutar, *
Her davranışı sadıktır.
Rab her düşene destek olur, *
İki büklüm olanları doğrultur.

Herkesin umudu sende, *
Onlara yiyeceklerini zamanında veren sensin.
Elini açar, *
Bütün canlıları doyurursun dilediklerinde.

Rab bütün davranışlarında adil, *
Yaptığı bütün işlerde sevecendir.
Rab kendisine yakaran, *
İçtenlikle yakaran herkese yakındır.

Dileğini yerine getirir kendisinden korkanların, *
Feryatlarını işitir, onları kurtarır.
Rab korur kendisini seven herkesi, *
Yok eder kötülerin hepsini.

Rab'be övgüler sunsun ağızım! †
Bütün canlılar O'nun kutsal adına, *
Sonsuza dek övgüler dizesin.

3. Nak. Rab sözüne sadıktır ve tüm işlerinde sevgi vardır, alleluya.

¥ Dinle Oğlum, sözlerimi.
¶ Konuşmama kulak ver.

BİRİNCİ OKUMA
Hoşea Kitabı'ndan

11, 1-11

Allah'ın merhameti azalmaz

"Çocukluğunda sevdim İsrail'i,
Oğlumu Mısır'dan çağırdım.
Peygamberler İsrail'i çağırdıkça,
İsrail uzaklaştı onlardan.
Kurban kestiler Baallar'a*,
Buhur yaktılar putlara.
Efrayim'e yürümeyi ben öğrettim,
Kollarıma aldım onları.
Ama kendilerine şifa verenin ben olduğumu anlamadılar.
Onları insancıl iplerle,
Sevgi bağlarıyla kendime çektim;
Boyunduruklarını kaldıran biri gibi oldum,
Eğilip yiyeceklerini verdim.
"Mısır'a dönmeyecekler,
Asur kral olacak başlarına,
Çünkü bana dönmek istemediler.
Fırıl fırıl kılıç dönecek kentlerinde,
Kapı sürgülerini yok edecek,
Tüketecek onları düzenleri yüzünden.
Halkım benden uzaklaşmaya kararlı.
Beni, Yüce Olan'ı çağırırsalar bile,
Asla yüceltmeyeceğim onları.
"Nasıl vazgeçerim senden, ey Efrayim?
Nasıl teslim ederim seni, ey İsrail?"

Adma'ya yaptığımı nasıl sana yaparım?
Seni nasıl Sevoyim'e çeviririm?
Yüreğim değişti içimde,
Alevlendi acıma duygularım.
Kızgın öfkemi başınıza yağdırmayacağım,
Efrayim'i yeniden yok etmeyeceğim.
Çünkü ben insan değil, Allah'ım,
Kutsal Olan'ım aranızda,
Artık öfkeyle üzerinize varmayacağım.
Aslan gibi kükreyen
Rab'bin ardınca yürüyecekler;
O kükreyince titreyerek gelecek çocukları batıdan.
Mısır'dan kuşlar gibi,
Asur'dan güvercinler gibi
Titreyerek gelecekler.
Evlerine oturtacağım onları"
Diyor Rab.

RESPONSORIUM

Bkz. Ho. 11,8-9; Yer. 31,3

✠ Yüreğim değişti içimde, Alevlendi acıma duygularım. * Kızgın öfkemi başınıza yağdırmayacağım, çünkü ben insan değil, Allah'ım.

✠ Seni sonsuz bir sevgiyle sevdim, Bu nedenle sevecenlikle seni kendime çektim. * Kızgın öfkemi başınıza yağdırmayacağım, çünkü ben insan değil, Allah'ım.

İKİNCİ OKUMA

Katerina [Siena'li], İlahi Takdir Üstüne Diyalog,

(Csp. 13; libero adattamento; cfr. Ed. I. Taurisano, Firenze 1928, I pp. 43-45)

Allah sonsuz sevgidir..

Rabbim, merhametinin bakışını halkına ve aziz Kilise'nin mistik bedenine çevir. Benim kadar sefil, sana bu denli hakaret eden ve bunca kötülüklerin nedeni ve aracı olan benim gibi tek bir yaratığın saygısı ile değil de birçokları affederek ve onlara anlığın ışığını vererek yüceltileceksin.

Halkını ölü ve kendimi canlı görseydin neler olurdu? Benim ve diğer yaratıkların günahları yüzünden, ışık olmak için doğan sevgili Gelinin Kilise'yi karanlıklar içinde görsen neler olur?

Bunun içindir ki, insanı kendi imgene ve benzerliğine uygun şe-kilde yaratmana etken olan yaratılmamış sevginin adına halkın için merhamet diliyorum.

İnsana hangi nedenle bu denli saygınlık verdin? Hiç kuşkusuz, yaratığını kendinde görüp ona sevdalanmana neden olan paha biçilmez sevgi. Oysaki, sonradan, işlenen suç yüzünden yaratığın yüceltmış olduğun o ululuğu yitirdi.

Bizleri yaratmakta kullandığın o aynı ateşle hareket eden sen, insan cinsine senle barışabilmesi için bir araç sunmak istedin. Bu yüzdendir ki, tek Oğlun olan Kelamı bize verdin. O, seninle bizim ara-mızda arabulucu oldu. Haksızlıklarımızı kendiliği ile cezalandıran

adaletimiz oldu. İnsanlığımızla onu giydirdiğinde, ebedi Peder, ona verdiği emre itaat etti. Ey sevgi uçurumu! Bu denli bir alçaklığa, yani insanlığımızın durumuna inmiş olan bu denli bir yüceliğe bakıp hangi yürek heyecanla dolup taşmaz?

Sonsuz ilahiliği Adem'in bozulmuş insanlığının sefil bulutu ile örtüp, senle insan arasında kurduğun birlikle biz imgen olduk ve sen imgemiz. Hangi nedenle? Kesinlikle, sevgi ile.

Benzeri olmayan bu sevgi adına yaratıklarına merhametli davranman için sana dua ediyorum, ısrarla rica ediyorum.

RESPONSORIUM

Bkz. Mez. 101(100), 1-3

✠ Sevgini ve adaletini ezgilerle anacağım,

Seni ilahilerle öveceğim, ya Rab. * Dürüst davranmaya özen göstereceğim Temiz bir yaşam süreceğim evimde.

¶ Ne zaman geleceksin bana? * Dürüst davranmaya özen göstereceğim Temiz bir yaşam süreceğim evimde.

İncil:

A Yılı: Matta 14: 22-33

Bundan hemen sonra İsa öğrencilerine, tekneye binip kendisinden önce karşı yakaya geçmelerini buyurdu. Bu arada halkı evlerine gönderecekti. Halkı gönderdikten sonra dua etmek için tek başına dağa çıktı. Akşam olurken orada yalnızdı. O sırada tekne kıyıdan bir hayli uzakta dalgalarla boğuşuyordu. Çünkü rüzgâr karşı yönden esiyordu. Sabaha karşı İsa, gölün üstünde yürüyerek onlara yaklaştı. Öğrenciler, O'nun gölün üstünde yürüdüğünü görünce dehşete kapıldılar. "Bu bir hayalet!" diyerek korkuyla bağıştılar. Ama İsa hemen onlara seslenerek, "Cesur olun, benim, korkmayın!" dedi. Petrus buna karşılık, "Ya Rab" dedi, "Eğer sen isen, buyruk ver suyun üstünden yürüyerek sana geleyim."

İsa, "Gel!" dedi.

Petrus da tekneden indi, suyun üstünden yürüyerek İsa'ya yaklaştı. Ama rüzgarın ne kadar güçlü estiğini görünce korktu, batmaya başladı. "Ya Rab, beni kurtar!" diye bağırdı. İsa hemen elini uzatıp onu tuttu. Ona, "Ey kıt imanlı, neden kuşku duydun?" dedi.

Onlar tekneye bindikten sonra rüzgar dindi. Teknedekiler, "Sen gerçekten Allah'ın Oğlu'sun" diyerek O'na tapındılar.

B: Yuhanna 6, 41-51

"Gökten inmiş olan ekmek Ben'im" dediği için Yahudiler O'na karşı söylenmeye başladılar. "Yusuf oğlu İsa değil mi bu?" diyorlardı. "Annesini de, babasını da tanıyoruz. Şimdi nasıl oluyor da, 'Gökten indim' diyor?"

İsa, "Aranızda söylenmeyin" dedi.

"Beni gönderen Baba bir kimseyi bana çekmedikçe, o kimse bana gelemez. Bana geleni de son günde dirilteceğim. Peygamberlerin yazdığı gibi, 'Allah onların hepsine kendi yollarını öğretecektir.' Baba'yı işiten ve O'ndan öğrenen herkes bana gelir. Bu, bir kimsenin Baba'yı gördüğü anlamına gelmez. Baba'yı sadece Allah'tan gelen görmüştür. Size doğrusunu söyleyeyim, iman edenin sonsuz yaşamı vardır. Yaşam ekmeği Ben'im. Atalarınız çölde man yediler, yine de öldüler. Gökten inen öyle bir ekmek var ki, ondan yiyen ölmeyecek. Gökten

inmiş olan diri ekmek Ben'im. Bu ekmekten yiyen sonsuza dek yaşayacak. Dünyanın yaşamı uğruna vereceğim ekmek de benim bedenimdir."

C Yılı: Luka 12,32-48

"Korkma, ey küçük sürü! Çünkü Babanız, egemenliği size vermeyi uygun gördü.

Mallarınızı satın, sadaka olarak verin. Kendinize eskimeyen keseler, göklerde tükenmeyen bir hazine edinin. Orada ne hırsız ona yaklaşır, ne de güve onu yer. Hazineniz neredeyse, yüreğiniz de orada olacaktır."

"Kuşaklarınız belinizde bağlı ve kandilleriniz yanar durumda hazır olun. Düğün şenliğinden dönecek olan efendilerinin gelip kapıyı çaldığı an kapıyı açmak için hazır bekleyen köleler gibi olun. Efendileri geldiğinde uyanık bulunan kölelere ne mutlu! Size doğrusunu

söyleyeyim, efendileri beline kuşağını bağlayacak, kölelerini sofraya oturtacak

ve gelip onlara hizmet edecek. Efendi gecenin ister ikinci, ister üçüncü nöbetinde gelsin, uyanık bulacağı kölelere ne mutlu!

Ama şunu bilin ki, ev sahibi, hırsızın hangi saatte geleceğini bilse, evinin soyulmasına fırsat vermez. Siz de hazır olun. Çünkü İnsanoğlu beklemediğiniz saatte gelecektir."

Petrus, "Ya Rab" dedi, "Bu benzetmeyi bizim için mi anlatıyorsun, yoksa herkes için mi?"

Rab de şöyle dedi: "Efendinin, uşaklarına vaktinde azık vermek için başlarına atadığı güvenilir ve akıllı kâhya kimdir? Efendisi eve döndüğünde işinin başında bulacağı o köleye ne mutlu! Size gerçeği söyleyeyim, efendisi onu bütün malının üzerinde yetkili kılacak.

Ama o köle içinden, 'Efendim gecikiyor' der, kadın ve erkek hizmetkârları dövmeye, yiyip içip sarhoş olmaya başlarsa, efendisi, onun beklemediği günde, ummadığı saatte gelecek, onu şiddetle cezalandırıp imansızlarla bir tutacaktır. "Efendisinin isteğini bilip de hazırlık yapmayan, onun isteğini yerine getirmeyen köle çok dayak yiyecek. Oysa bilmeden dayağı hak eden davranışlarda bulunan, az dayak yiyecek. Kime çok verilmişse, ondan çok istenecek. Kime çok şey emanet edilmişse, kendisinden daha fazlası istenecektir.

İlahi Te Deum s.

Seni överiz, ey Allah; *

seni yüceltiriz, ey Rab.

Ey Ebedi Peder, *

bütün dünya sana tapar.

Meleklerin hepsi,*

göklerin bütün güçleri

ezgiyle yüceltirler seni:†

Kutsal, kutsal, kutsal *

evrenin Allah'ı.

Gökler ve yerler

şanınla doludur.*

Seni Över Havarilerin korusu

ve beyaz giymiş şehitler ordusu, *

Peygamberler tek bir sesle †
övgü ezgisi söyler sana *
Kutsal Kilisen şanını yüceltir,

tapar biricik Oğluna*
ve tesellici Kutsal Ruh'a.
Mesih İsa, sen şan kralısın, *
sen Peder'in ebedi Oğlu'sun.

İnsanlığı kurtarmak üzere ,*
Bakire Anne'den doğdun.
Ölüm üstünde muzaffer, *
açtın göksel krallığı inananlara

Sen Allah'ın sağında Peder'in şanında.†
Zamanın sonunda *
geleceksin dünyayı yargılamaya.

Ya Rab, bak değerli kanınla *
kurtardığın evlatlarına ,
hepimizi kabul et şanına. *
Azizlerin topluluğunda

Ya Rab, halkını kurtar,*
evlatlarını destekleyip onlara rehber ol,
Her gün sana hamdederiz,*
daima adını yüceltiriz.

Ya Rab, bugün *
günah düşmemize izin verme,
Daima bize merhametli ol, *
Çünkü sana ümit bağladık.

Acı bize, *
ya Rab, acı bize;
Ümidimiz sensin, *
Ve ebediyete kadar üzülmeyeceğiz.

DUA

Ey ebedi ve her şeye kadir Allah, Bizleri Kutsal Ruh'un sayesinde evlatların kılarak sana güvenle "Baba" diye seslenmemizi sağladın. Bizlerde Ruhun'u artır ve bizleri vaat ettiğin mirasına götür. Bunu seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte şimdi ve ebediyen hükmeden Oğlun Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Amin.

Sabah Övgü Duaları

☩ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;
☩ Ey Rabbim yardımına koş.
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman
ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

Övgüler Allah'ı Övmeye Davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.

İLAHİ

Haftaya başlayan gün,
görekemli ve parlak gün,
Mesih'in zafer günü.
Dirilmiş Mesih İsa,
Barış buyrultusunu
çağlara ilan eder.
Göklerde şan ve şeref
dünyada barış olsun,
kalplerimizde neşe.
Diriliş ilahisi
Dünyada göçmen olan
Kilise'de çınlasın.
Gökteki topluluğa
sürekli ve ahenkli
övgümüzü katalım.
Onur ve şeref sana
muzaffer Mesih İsa
çağlardan çağlara dek. Âmin.

1. Nak. Rab yücedir tüm göklerin üzerinde, alleluya!

MEZMUR 93 (92) Yaratın Allah'ın kudretini yüceltin.

Her Şeye Gücü Yeten Rab Allah'ımız Egemenlik sürüyor. Sevinelim, coşalım! O'nu yüceltelim! (Va. 19, 6.7)

Rab egemenlik sürüyor, görkeme bürünmüş, †
Kudret giyinip kuşanmış. *
Dünya sağlam kurulmuş, sarsılmaz.

Ya Rab, tahtın öteden beri kurulmuş, *
Varlığın öncesizliğe uzanır.

Denizler gürlüyor, ya Rab, †

Denizler gümbür gümbür gürlüyor, *
Denizler dalgalarını ınlatıyor.

Ycelerdeki Rab engin suların grleyiřinden, *
Denizlerin azgın dalgalarından daha güçlüdür.

Kořulların hep geçerlidir, †
Tapınağına kutsallık yaraşır *
Sonsuza dek, ya Rab.

1. Nak. Rab yücedir tüm göklerin üzerinde, alleluya!

2. Nak. Ey Rab, sonsuza dek sana şan ve övgüler olsun, alleluya.

EZGİ Daniel 3, 57-88, 56 Her yaratık Rab'bi vsn.

Rab'bi övün, siz onun tüm kulları. (Va. 19,5)

Tüm evren, Rab'bi kutsa; *
onu ulu kıl ve sonsuza dek v.
Rab'bin melekleri! Hepiniz Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek vn.

Gök kubbenin üstündeki yađmurlar! Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek vn.
Gökteki gler, hepimiz Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek vn.

Güneş ve ay, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek vn
Gökteki yıldızlar, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek vn.

Sađanak halinde yađmurlar ve çiđ damlaları, †
hepiniz Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek vn.

Rüzgarlar, hepimiz Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek vn.
Ateř ve ısı! Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek vn.

Zehir gibi soğuk ve kavuran ısı, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.
Çiđ damlaları ve sulu sepken kar, Rab'bi yüceltin; *

onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Don ve soğuk, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.
Günler ve geceler, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Gün ışığı ve karanlık, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.
Buz ve kar, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Yıldırım ve fırtına alameti bulurlar, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.
Bırakın da yeryüzü Rab'bi kutsasın; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övsün.

Dağlar ve tepeler, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.
Yeryüzünde yetişen her şey Rab'bi kutsasın; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övsün.

Göller ve ırmaklar, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.-
Su kaynakları, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Balinalar ve deniz hayvanları, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.
Tüm kuşlar, hepiniz Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Tüm sığırlar ve yabanıl hayvanlar, †
hepiniz Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Yeryüzündeki tüm insanlar, Rab'bi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.
İsrail ulusu, Rab'bini kutsa; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Rab'bin kahinleri, Rab'binizi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.
Rab'bin kulları! Rab'binizi yüceltin; *

onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Tüm insanlar, Rab'binizi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Kutsal ve alçakgönüllü olan kişiler, †
Rab'binizi yüceltin; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Ananya, Azarya ve Mişael, †
Rab'binizi kutsayın; *
onu ulu kılın ve sonsuza dek övün.

Peder, Oğul ve Kutsal Ruh *
sonsuzlukta dek yüceltilsin ve ulu kılınsın.

Rab, gökkubbede seni övsünler, †
sonsuzlukta dek herşeyin ötesinde,
seni yüceltsinler ve ulu kılınsınlar.

2. Nak. Ey Rab, sonsuzlukta dek sana şan ve övgüler olsun, alleluya.

3. Nak. Göklerden övün Rab'bi, alleluya.

MEZMUR 148 (147) Yaratıcı ve Rab olan Allah'ı yüceltin

Övgü, saygı, yücelik ve güç sonsuzlukta dek Tahtta oturanın ve Kuzu'nun olsun! (Va. 5, 13)

Rab'be övgüler sunun! *

Göklerden Rab'be övgüler sunun,

Yücelerde O'na övgüler sunun! *

Ey bütün melekleri, O'na övgüler sunun,

Övgüler sunun O'na, ey bütün göksel orduları! *

Ey güneş, ay, O'na övgüler sunun,

Övgüler sunun O'na, *

ey ışıldayan bütün yıldızlar!

Ey göklerin gökleri †

Ve göklerin üstündeki sular, *

O'na övgüler sunun!

Rab'bin adına övgüler sunsunlar, *

Çünkü O buyruk verince, var oldular;

Bozulmayacak bir kural koyarak, *

Onları sonsuzlukta dek yerlerine oturttu.

Yeryüzünden Rab'be övgüler sunun, *
Ey deniz canavarları, bütün enginler, -
Şimşek, dolu, kar, bulutlar, *
O'nun buyruğuna uyan fırtınalar,

Dağlar, bütün tepeler, *
Meyve ağaçları, sedir ağaçları,
Yabanıl ve evcil hayvanlar, *
Sürüngenler, uçan kuşlar,

Yeryüzünün kralları, bütün halklar, *
Önderler, yeryüzünün bütün yöneticileri,
Delikanlılar, genç kızlar, *
Yaşlılar, çocuklar!

Rab'bin adına övgüler sunsunlar, *
Çünkü yalnız O'nun adı yücedir.
O'nun yüceliği yerin göğün üstündedir. *
Rab kendi halkını güçlü kıldı,

Bütün sadık kullarına, *
Kendisine yakın olan halka,
İsrailliler'e ün kazandırdı. *
Rab'be övgüler sunun!

3. Nak. Göklerden övün Rab'bi, alleluya.

KISA OKUMA

Hezekiel 37,12b-14

Egemen Rab şöyle diyor: “Ey halkım, mezarlarınızı açıp sizi oradan çıkaracak, İsrail ülkesine geri getireceğim. Mezarlarınızı açıp sizi çıkardığım zaman benim Rab olduğumu anlayacaksınız, ey halkım. Ruhumu içinize koyacağım, canlanacaksınız. Sizi kendi ülkenize yerleştireceğim. O zaman, bunu söyleyenin ve yapanın ben Rab olduğumu anlayacaksınız.” Böyle diyor Rab.

KARŞILIKLI HAMDETME

¥ Diri Olan Allah'ın Oğlu Mesih İsa, * bizim için merhamet et.
Diri Olan Allah'ın Oğlu Mesih İsa, * bizim için merhamet et.
¶ Sen Baba'nın sağında oturuyorsun, * bizim için merhamet et.
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
Diri Olan Allah'ın Oğlu Mesih İsa, * bizim için merhamet et.

Benedictus Nakaratı

A Yılı: Sabaha karşı İsa, gölün üstünde yürüyerek onlara yaklaştı. "Cesur olun, benim, korkmayın!" dedi.

B Yılı: Size verdiğim ekmek, dünyanın yaşamı uğruna vereceğim benim bedenimdir."

C Yılı: Hazinen neredeyse, kalbin de oradadır.

BENEDICTUS Luka 1,68-79

Mesih Ve O'nun Habercisi

İsrail'in Allah'ı Rab'be övgüler olsun! †
Çünkü halkının yardımına gelip *
onları fidyeye kurtardı.

Eski çağlardan beri *
Kutsal peygamberlerinin ağzından bildirdiği gibi,
Kulu Davut'un soyundan *
Bizim için güçlü bir kurtarıcı çıkardı;
Düşmanlarımızdan, †
Bizden nefret edenlerin hepsinin elinden *
Kurtuluşumuzu sağladı.

Böylece atalarımıza merhamet ederek *
Kutsal antlaşmasını anmış oldu.

Nitekim bizi düşmanlarımızın elinden kurtaracağına †
Ve ömrümüz boyunca *
Kendi önünde kutsallık ve doğruluk içinde,

Korkusuzca kendisine tapınmamızı sağlayacağına dair *
Atamız İbrahim'e ant içerek söz vermişti.
Sen de, ey çocuk, *
Yüceler Yücesi'nin peygamberi diye anılacaksın.

Rab'bin yollarını hazırlamak üzere *
önünden gidecek .
Ve O'nun halkına, günahlarının bağışlanmasıyla*
kurtulacaklarını bildireceksin.

Çünkü Allah'ımızın yüreği *
merhamet doludur.
O'nun merhameti sayesinde, *
Yücelerden doğan Güneş,

Karanlıkta ve ölümün gölgesinde *
yaşayanlara ışık saçmak
Ve ayaklarımızı esenlik yoluna yöneltmek üzere *

Yardımaımıza gelecektir.

✠ Peder'e Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

¶ Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar, âmin.

Benedictus Nakarati

A Yılı: Sabaha karşı İsa, gölün üstünde yürüyerek onlara yaklaştı. "Cesur olun, benim, korkmayın!" dedi.

B Yılı: Size verdiğim ekmeğin, dünyanın yaşamı uğruna vereceğim benim bedenimdir."

C Yılı: Hazineni neredeyse, kalbin de oradadır.

YAKARMALAR

Hepimizin kalbine yeni ışığı getirmesi için Kutsal Ruhunu gönderen Peder, imanımızı canlandırman için hep birlikte yalvarıyoruz: Ya Rab, halkını aydınlat.

Kutsal olan Peder Allah, sana hamdederiz,

- çünkü bize şanınla parıldayan yeni bir gün verdin.

Oğlun'un dirilişiyle dünyamızı aydınlığa daldırdığın gibi,

- kilisen de işleri vasıtasıyla tüm insanlara bu ışığı ulaştırsın.

Oğlun'un havarilerini Pentekost ateşiyle değiştiren sen,

- Aynı Ruh'u Kilisen'e gönder, böylece sana sadık kalmasını sağla.

Tüm ulusların ışığı olan sen, hatalarının karanlığına gömülmüş olanları hatırla,

- İmanın ışığı ile onların gözlerini aç, böylece tek gerçek Allah'ı tanıyabilsinler.

Göklerdeki Pederimiz,

adın yüceltilsin,

hükümdarlığın gelsin,

göklerde olduğu gibi

yeryüzünde de senin iseğin olsun.

Günlük ekmeğimizi bugün de bize ver,

bize kötülük edenleri bağışladığımız gibi,

sen de başıyla suçlarımızı,

bizi günah işlemekten korusun

ve kötülükten kurtar.

DUA

Ey ebedi ve her şeye kadir Allah, Bizleri Kutsal Ruh'un sayesinde evlatların kılarak sana güvenle "Baba" diye seslenmemizi sağladın. Bizlerde Ruhun'u artır ve bizleri vaat ettiğin mirasına götür. Bunu seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte şimdi ve ebediyen hükmeden Oğlun Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Amin.

Sabah Övgüsü Ordinarius'da gösterildiği gibi bitirilir.

Gündüz Övgü Duaları

¥ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;
¶ Ey Rabbim yardımımıza koş.
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman
ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

Öğleden Önce (Hora Tertia)

İLAHİ

İşte, yüce Kutsal Ruh,
Peder ve Oğul ile
Kalplere ışığı
Saçmaya geldiğin an.

Dilimiz ve kalbimiz,
Gücümüz, hayatımız
Her zaman ve her yerde
Sevgin ile tutuşsun.

Her zaman yaşayan sen,
Ey yüce, Kutsal Peder,
Oğlunla, Kutsal Ruh'la
Dualarımı dinle. Âmin.

Öğlen (Hora Sesta)

İLAHİ

Gün ışıkla doludur
Ve dünya görkeminde;
Işığın Yaradanı,
Taparız sana, Allah!

Günah'ın ve öfkenin
Alevlerini söndür;
Kalpleri aşkla doldur,
Barıştır bizi sana.

Her şeye kadir Peder,
Kabul et duamızı;
Kutsal Ruh'la Oğlun'da
Şükürler olsun sana. Âmin.

Öğleden Sonra (Hora Nona)

İLAHİ

Kudretli, yüce çoban,

Bize yolunu göster;
Bu kısa günden sonra
Görkeme bizi götür.

Ellerin eserinden
Kalbimiz seni tanır
Ve sevginin özlemi
Gittikçe bizde artar.

Yüzünün aydınlığı
Yüzümüze parlansın;
Ebedi ışığına
Hazırla ruhumuzu. Âmin.

1. Nak. Sıkıntı içinde Rab'bi çağırdım ve O beni duydu.

MEZMUR 118 (117) Sevinç ve Zafer ilahisi

İsa, 'Siz yapıcılar tarafından hiçe sayılan, Ama köşenin baş taşı durumuna gelen taş'tır. (Ha. İsl. 4, 11)

I (1-9)

Rab'be şükredin, çünkü O iyidir, *
Sevgisi sonsuzdur.
“Sonsuzdur sevgisi!” desin İsrail halkı.*
“Sonsuzdur sevgisi” desin Harun'un soyu.

“Sonsuzdur sevgisi!” desin Rabden korkanlar.*
Sıkıntı içinde Rab'be seslendim;
Yanıtladı, rahata kavuşturdu beni.*
Rab benden yana, korkmam;

İnsan bana ne yapabilir?*

Rab benden yana, benim yardımcım,
Benden nefret edenlerin sonuna *
zaferle bakacağım.

Rab'be sığınmak*
İnsana güvenmekten iyidir.
Rab'be sığınmak*
Soylulara güvenmekten iyidir.

1. Nak. Sıkıntı içinde Rab'bi çağırdım ve O beni duydu, alleluya.

2. Nak. Rab'bin sağ eli benim için güçlü işler yaptı, alleluya.

II (10-18)

Bütün uluslar beni kuşattı,*
Rab'bin adıyla püskürttüm onları.
Kuşattılar, sardılar beni,*
Rab'bin adıyla püskürttüm onları.

Arılar gibi sardılar beni, †
ama diken ateşi gibi sönuverdiler; *
Rab'bin adıyla püskürttüm onları.

İtilip kakıldım, düşmek üzereydim, *
Ama Rab yardım etti bana.
Rab gücüm ve ezgimdir, *
O kurtardı beni.

Sevinç ve zafer çığlıkları *
Çınlıyor doğruların çadırlarında:

“Rab'bin sağ eli güçlü işler yapar! †
Rab'bin sağ elin üstündür, *
Rab'bin sağ eli güçlü işler yapar!”
Ölmeyecek, yaşayacağım, *
Rab'bin yaptıklarını duyuracağım.
Rab beni şiddetle yola getirdi, *
Ama ölüme terk etmedi.

2. Nak. Rab'bin sağ eli benim için güçlü işler yaptı, alleluya.

3. Nak. Mesih'in ışığı tüm dünyada parlıyor, alleluya.

III (19-29)

Açın bana adalet kapılarını, *
Girip Rab'be şükredeyim.
İşte budur Rab'bin kapısı! *
Doğrular girebilir oradan.

Sana şükrederim, çünkü bana yanıt verdin, *
Kurtarıcım oldun,
Yapıcıların reddettiği taş, *
Köşenin baş taşı oldu.

Rab'bin işidir bu, *
Gözümüzde harika bir iş!
Bugün Rab'bin yarattığı gündür, *

Onun için sevinip coşalım!

Ne olur, ya Rab, kurtar bizi, *
Ne olur, başarılı kıl bizi!-
Kutsansın Rab'bin adıyla gelen! *
Kutsuyoruz sizi Rab'bin evinden.

Rab Allah'tır, aydınlattı bizi. *
İplerle bağlayın bayram kurbanını,
İlerleyin sunağın boynuzlarına kadar. *
Allah'ım sensin, şükrederim sana.

Allah'ım sensin, yüceltirim seni. †
Rab'be şükredin, çünkü O iyidir, *
Sevgisi sonsuzdur.

3. Nak. Mesih'in ışığı tüm dünyada parlıyor, alleluya.

Diğer saatlerde kullanılacak olan alternatif mezmurlar için s.

Öğleden Önce

KISA OKUMA

Romalılar 8,15-16

Çünkü sizi yeniden korkuya sürükleyecek kölelik ruhunu almadınız, oğulluk ruhunu aldınız. Bu ruhla, "Abba, Baba!" diye sesleniriz. Ruh'un kendisi, bizim ruhumuzla birlikte, Allah'ın çocukları olduğumuza tanıklık eder.

✠ Ey Rab, yaşam kaynağım sendedir.

¶ Işığı senin ışığında görürüz.

DUA

Ey Kudretli ve ebedî Allah, havarilerin için gün ortasında gerçek dost ve yol gösterici olarak Teselli eden Kutsal Ruh'unu gönderdin. Bizleri insanların önünde tanıkların yapması için aynı sevgi ruhunun ateşini üzerimize dök. Bunu Rab'bimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

Öğle

KISA OKUMA

Romalılar 8, 22-23

Bütün yaratılışın şu ana dek birlikte inleyip doğum ağrısı çektiğini biliyoruz. Yalnız yaratılış değil, biz de -evet Ruh'un turfandasına sahip olan bizler de- evlatlığa alınmayı, yani bedenlerimizin kurtulmasını özlemle bekleyerek içimizden inliyoruz.

✚ Ey canım Rab'bi yücelt.

☩ O seni ölümden kurtarır.

DUA

Ey Rab Allah, Petrus'a tüm insanların birlik içinde birleşmeleri isteğini açıklayan sen, her gün işlerimizi takdis et ve evrensel kurtuluş planına hizmet etmesini sağla. Bunu Rab'bimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

Öğleden Sonra

KISA OKUMA

2.Timoteus 1, 9

Allah bizi yaptıklarımıza göre değil, kendi amacına ve lütfuna göre kurtarıp kutsal bir yaşama çağırdı. Bu lütuf bize zamanın başlangıcından önce Mesih İsa'da bağışlanmış, şimdi de O'nun gelişiyile açığa çıkarılmıştır.

✚ Rab halkına ümitte rehber oluyordu.

☩ O onları kendi kutsal ülkesine götürdü.

DUA

Ey Rab, kurtuluş yolunu göstermek için meleğini Yüzbaşı Kornelyus'a gönderen sen, tüm insanların kurtuluşu için daha gayretle çalışmak üzere kalplerimizi aç. Böylece Kilisen bizi ve bütün insanları senin huzuruna götürsün. Rab'bimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

Gündüz Övgüsü Ordinarium'da gösterildiği gibi bitirilir.

II. Akşam Övgü Duaları

✚ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;

☩ Ey Rabbim yardımına koş.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman

ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

İLAHİ

Işık, sevgi ve hikmet,

Ey Kutsal üçlü Allah,

alda batan bu günü

muhteşemce giydirirsin.

Sabah seni överiz,

akşam sana taparız;

sonu olmayan günde

övgü söyleyeceğiz. Âmin.

1. Nak. Allah Rab Mesih'e dedi: "Sağımda otur", alleluya.

MEZMUR 110, 1-5, 7 (109) Mesih, kral ve kâhin.

Allah bütün düşmanlarını ayakları altına serinceye dek O'nun egemenlik sürmesi gerekir. (1. Ko. 15, 25)

Rab, Efendime: †

"Ben düşmanlarımı ayaklarının altına serinceye dek *
Sağımda otur" diyor.

Rab Siyon'dan uzatacak kudret asanı, *
Düşmanlarının ortasında egemenlik sür!
Savaşacağın gün *
Gönüllü gidecek askerlerin.

Seherin bağrından doğan çiy gibi †
Kutsal giysiler içinde *
Sana gelecek gençlerin.

Rab ant içti, kararından dönmez: †
"Melkisedek düzeni uyarınca *
Sonsuza dek kahinsin sen!" dedi.

Rab senin sağındadır, *
Kralları ezecek öfkelenildiği gün.
Yol kenarındaki dereden su içecek; *
Bu yüzden başını dik tutacak.

1. Nak. Allah, Rab Mesih'e: "Sağımda otur", dedi alleluya.

2. Nak. Ey Rab, yaptığın harikaları anımsıyor ve sana şükrediyoruz.

MEZMUR 111 (110) Rab'bin işleri yücedir.

Her Şeye Gücü Yeten Rab Allah, Senin işlerin büyük ve şaşılmalı işlerdir. (Va. 15, 3)

Övgüler sunun Rab'be! *
Doğru insanların toplantısında,
Topluluk içinde, *
Bütün yüreğimle Rab'be şükredeceğim.

Rab'bin işleri büyüktür, *
Onlardan zevk alanlar hep onları düşünür.
O'nun yaptıkları yüce ve görkemlidir, *

Doğruluğu sonsuza dek sürer.

Rab unutulmayacak harikalar yaptı, *
O sevecen ve lütfedendir.
Kendisinden korkanları besler, *
Antlaşmasını sonsuza dek anımsar.

Ulusların topraklarını kendi halkına vermekle *
Gösterdi onlara işlerinin gücünü.
Yaptığı her işte sadık ve adildir, *
Bütün koşulları güvenilirdir;

Sonsuza dek sürer, *
Sadakat ve doğrulukla yapılır.
O halkının kurtuluşunu sağladı, *
Antlaşmasını sonsuza dek geçerli kıldı.

Adı kutsal ve müthiştir. *
Bilgelğin temeli Rab korkusudur,

O'nun kurallarını yerine getiren herkes †
Sağduyu sahibi olur. *
O'na sonsuza dek övgü sunulur!

2. Nak. Ey Rab, yaptığın harikaları anımsıyor ve sana şükrediyoruz.

3. Nak. Allah hükmeder; yücelik onundur. Alleluya, alleluya!
Aşağıdaki ezgi eğer müzikle söyleniyorsa aşağıdaki gibi Alleluya'lı söylenir; eğer okunuyorsa her bir dörtlüğün başlangıcında ve sonunda Alleluya demek gerekir.

EZGI Vahiy 19, 1, 2, 5-7 Kuzunun düğünü

Alleluya! Kurtarış, yücelik ve güç †
Allah'ımıza özgüdür. *
O'nun yargıları doğru ve adildir.

Alleluya! Ey Allah'ımızın bütün kulları! †
O'nu övün! *
Küçük büyük O'ndan korkan hepiniz.
Alleluya! Çünkü Her Şeye Gücü Yeten *
Rab Allah'ımız egemenlik sürüyor.
Alleluya! Sevinelim, coşalım, *
O'nu yüceltelim!

Alleluya! Çünkü Kuzu'nun düğünü başlıyor, *

Gelini hazırlandı.

3. Nak. Allah hükmeder; yücelik onundur. Alleluya, alleluya!

KISA OKUMA

1.Petrus 1,3-5

Rab'bimiz İsa Mesih'in Allah'ı ve Babası'na övgüler olsun. Çünkü O büyük merhametiyle yeniden doğmamızı sağladı. İsa Mesih'i ölümden diriltmekle bizi yaşayan bir umuda, çürümez, lekesiz, solmaz bir mirasa kavuşturdu. Bu miras sizin için göklerde saklıdır. Zaman sona ererken açığa çıkarılmaya hazır olan kurtuluşa kavuşasınız diye iman sayesinde Allah'ın gücüyle korunuyorsunuz.

KARŞILIKLI HAMDETME

✠ Kutsalsın sen, ey Rab, * yüksek göklerde.

Kutsalsın sen, ey Rab, * yüksek göklerde.

¶ Daima herşeyin üstünde şan ve övgüye layıksın, * yüksek göklerde.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

Kutsalsın sen, ey Rab, * yüksek göklerde.

Magnificat Nakaratı

A Yılı: İsa hemen elini uzatıp Petrus'u tuttu. Ona, "Ey kıt imanlı, neden kuşku duydun?" dedi.

B Yılı: Size gerçekten diyorum ki: İman eden ebediyen yaşayacaktır.

C Yılı: Efendisi eve döndüğünde işinin başında bulacağı o köleye ne mutlu! Ona masa kurup hizmet edecek.

MAGNIFICAT Luka 1,46-55

Canım Rab'bi yüceltir.

Ruhum Allah'ta sevinir.

Canım Rab'bi yüceltir; *

Ruhum, Kurtarıcım Allah sayesinde sevinçle coşar.

Çünkü O, sıradan biri olan kuluyla ilgilendi. *

İşte, bundan böyle bütün kuşaklar beni mutlu sayacak.

Çünkü Güçlü Olan, benim için büyük işler yaptı. *

O'nun adı kutsaldır.

Kuşaktan kuşağa*

kendisinden korkanlara merhamet eder.

Bileğiyle büyük işler yaptı; †

Gururluları yüreklerindeki kuruntularla *

darmadağın etti.

Hükümdarları tahtlarından indirdi, *
Sıradan insanları yükseltti.

Aç olanları iyiliklerle doyurdu, *
Zenginleri ise elleri boş çevirdi.

Atalarımıza söz verdiği gibi, *
İbrahim'e ve onun soyuna sonsuza dek

Merhamet etmeyi unutmayarak *
Kulu İsrail'in yardımına yetişti.

✠ Peder'e Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

✠ Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar, Âmin

Magnificat Nakaratı

A Yılı: İsa hemen elini uzatıp Petrus'u tuttu. Ona, "Ey kıt imanlı, neden kuşku duydun?" dedi.

B Yılı: Size gerçekten diyorum ki: İman eden ebediyen yaşayacaktır.

C Yılı: Efendisi eve döndüğünde işinin başında bulacağı o köleye ne mutlu! Ona masa kurup hizmet edecek.

YAKARMALAR

Allah dünyayı yarattı ve kurtardı ve Ruhunun işleriyle her zaman yenilemeye devam ediyor.
Kardeşçe coşku içinde, onun baba merhametine yalvaralım:

Ey Rab, sevginin mucizesiyle bizi yenile.

Yaratmış olduğun şeyler vasıtasıyla kendini bize açıkladığın,

- ve İnsanlık tarihinde kendi isteğini gösterdiğin için sana şükrediyoruz.

Ölümü yenen Selamet Prensi Oğlu'nun adıyla:

- kuşku ve sıkıntıdan uzak olarak sevgi ve sevinç içinde sana hizmet etmemizi sağla.

Adaleti seven herkese yardım et,

- dünya barışını sağlamak için dürüstlikle ve elbirliği içinde çalışmalarını sağla.

Baskı görenlere yardım et, çaresizleri teselli et, mahkûmları özgür kıl, açları doyur, zayıfları güçlendir,

- haçının zaferi herkesin üzerinde parlasın.

Oğlun'u ölüme ve mezara kadar indikten sonra yücelten sen,

- imanlı olarak ölmüş olanların, onunla ebedi yaşamı paylaşmalarını sağla.

Göklerdeki Pederimiz,

adın yüceltilsin,

hükümdarlığın gelsin,

göklerde olduğu gibi

yeryüzünde de senin isteğin olsun.

Günlük ekmeğimizi bugün de bize ver,

bize kötülük edenleri bağışladığımız gibi,

sen de bağışla suçlarımızı,
bizi günah işlemekten korusun
ve kötülükten kurtar.

DUA

Ey ebedi ve her şeye kadir Allah, Bizleri Kutsal Ruh'un sayesinde evlatların kılığında sana güvenle "Baba" diye seslenmemizi sağladın. Bizlerde Ruhun'u artır ve bizleri vaat ettiğin mirasına götür. Bunu seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte şimdi ve ebediyen hükmeden Oğlun Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Amin.